

འབྲུག་གི་སྤྱི་ཚོགས།

PARLIAMENT OF BHUTAN



འབྲུག་གི་སྤྱི་ཚོགས་གསུམ་པའི་ཚོགས་ཐེངས་བདུན་པའི་
ཚོད་དཔག་གི་ བསྐྱར་བཟོའི་བྱ་སྤྱོད་ལས་རིམ།

REVISED TENTATIVE ORDER OF BUSINESS FOR THE
SEVENTH SESSION OF THE THIRD PARLIAMENT OF
BHUTAN

གནས་ལོ་ཚུ་ལྷག་ལོ་ཟླ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༣ ལས་ཟླ་ ༥ པའི་ཆེས་ ༤ ཚུན།
སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ཟླ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༣ ལས་ཟླ་ ༧ པའི་ཆེས་ ༥ ཚུན།

3rd Day of the 4th Month to 6th Day of the 5th Month of the Water Male Tiger Year

(June 2 – July 5, 2022)

Question Hour Session

Group	Day	Date of Sitting
A	FRIDAY	3/06/2022
B	TUESDAY	7/06/2022
C	FRIDAY	10/06/2022
D	FRIDAY	17/06/2022
A	TUESDAY	21/06/2022
B	FRIDAY	24/06/2022
C	TUESDAY	28/06/2022

Note

1. **Question Hour Session** for one and half hour from 10.00 a.m -11.30 a.m every Tuesday and Friday
2. Questions should be handed in **48 hours (excluding weekends and holidays)** before the sitting and timing for receiving of notices of Question is 9 a.m.
3. Copies of the questions approved by the Speaker will be distributed to the members one day prior to the commencement of Question Hour Session
4. There will be No Question Hour Session on the allotted days when there is Joint sitting
5. Members can submit two types of Questions as detailed below:
 - Questions for Oral Answers
 - Questions for Written Answers

ཆོགས་ཐངས་ཀྱི་དྲི་བོ།

སྡེ་ཚོན་	རེས་གཞུང་	ཚོགས་ཚུགས་ཀྱི་ཚེས་གྲངས།
ཀ་	སྤྲོམ་	༠༣/༠༤/༢༠༢༢
ཁ་	སྤྲོམ་	༠༧/༠༤/༢༠༢༢
ག་	སྤྲོམ་	༡༠/༠༤/༢༠༢༢
ང་	སྤྲོམ་	༡༧/༠༤/༢༠༢༢
ཀ་	སྤྲོམ་	༢༡/༠༤/༢༠༢༢
ཁ་	སྤྲོམ་	༢༤/༠༤/༢༠༢༢
ག་	སྤྲོམ་	༢༥.༠༤.༢༠༢༢

དཀ་ཐོ་

༡. ཚཱ་གསལ་བྲངས་ཀྱི་དྲི་བཞོན་འདི་ རེས་གཟའ་ལྷགས་དང་ སྤེན་མ་ལུ་ཨིན་མ་དང་ དེ་ཡང་
རྩོམ་ཆུ་ཚོད་ ༡༠.༠༠-༡༧.༣༠ ཚུན་ཨིན།
༢. དྲི་བ་ཚུ་ ཚཱ་གསལ་ཁྱུགས་མ་རན་པའི་ ཆུ་ཚོད་ ༥ གྱི་རྟེ་མར་བཙུག་དགོས་དང་ དྲི་བ་
ལྟོད་དགོ་པའི་དུས་ཚོད་དེ་ རྩོམ་ཆུ་ཚོད་ ༩.༠༠ ལུ་ཨིན། (རལ་གསའི་ཉིན་མ་ཚུ་བཅི་ནི་
མེད)
༣. ཚཱ་གསལ་དཔོན་གྱིས་ གནང་བ་བྱུང་ཡོད་པའི་ དྲི་བའི་འབྲེ་རེ་ དྲི་བཞོན་ལས་རིམ་མ་རན་
པའི་ཉིན་གའངས་ ༡ གྱི་རྟེ་མར་འབྲུས་མི་ཚུ་ལུ་ བཏམ་སྤེལ་འབད་ནི།
༤. དྲི་བཞོན་ལས་རིམ་འདི་ སྤྱི་ཚཱ་གསལ་ལྷན་བཞུགས་སྐབས་འབད་ནི་མེད།
༥. འབྲུས་མི་ཚུ་གིས་དྲི་བ་ཚུ་ གཤམ་གསལ་ལྟར་ ཁག་གཉིས་སྤེལ་སྤེལ་ཡོད་མི་དེ་ཡང་།
 - རག་ཐོག་གི་དྲིས་ལན།
 - ཡིག་ཐོག་གི་དྲིས་ལན།

GROUPING OF MINISTRIES

GROUP A: The Prime Minister, Ministry of Works and Human Settlement, Ministry of Information and Communication

GROUP B: Ministry of Agriculture and Forest, Ministry of Finance, Ministry of Labour & Human Resources

GROUP C: Ministry of Economic Affairs, Ministry of Home and Cultural Affairs, Ministry of Foreign Affairs

GROUP D: Ministry of Education, Ministry of Health

Timing for the Order of Business

10.00hrs	Commencement of Assembly Session
11.30hrs	Recess
12.00hrs	Session resumes
13.30hrs	Lunch
-	Adjournment for the Day

ལྷན་ཁག་གི་དབྱེ་སྒྲིག་

སྒྲིག་ཚན་ཀ་པམ་ སྒྲིག་ཚན་དང་ ཞབས་ཏྲོག་ལྷན་ཁག་ བརྒྱད་འབྲེལ་ལྷན་ཁག་ཚུ་ལུ་བྱི་བ་སྤུལ་
ནི།

སྒྲིག་ཚན་ཁ་པམ་ སོ་ནམ་དང་ནགས་ཚལ་ལྷན་ཁག་དང་ དངུལ་རྩིས་ལྷན་ཁག་ ལཱ་གཡོག་ལྷན་
ཁག་ཚུ་ལུ་བྱི་བ་སྤུལ་ནི།

སྒྲིག་ཚན་ག་པམ་ བསྟན་ཀླས་ལྷན་ཁག་དང་ ནང་སྤྱོད་དང་སློལ་འཛིན་ལྷན་ཁག་ ཕྱི་འབྲེལ་ལྷན་
ཁག་ཚུ་ལུ་བྱི་བ་སྤུལ་ནི།

སྒྲིག་ཚན་ང་པམ་ ཤེས་རིག་ལྷན་ཁག་དང་ གསོ་བའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་ལུ་བྱི་བ་སྤུལ་ནི།

བྱ་སྒྲིག་འཁུར་ཚད་ལྟ་མིག་།

༡༠.༠༠ ལུ་ ཚོགས་ཁྱུགས་འགོ་བརྩམས་ནི།

༡༡.༣༠ ལུ་ གསོལ་ཇའི་བམ་འགྲོལ་ནི།

༡༢.༠༠ ལུ་ འོག་འཚོགས་ནི།

༡༣.༣༠ ལུ་ གསོལ་མ་གི་བམ།

- ཉིན་མ་གཅིག་གི་ བྱ་རིམ་མཚུག་བསྟུན་ནི་འདི་ ཚོགས་ཁྱུགས་མཇེད་རིམ་གྱི་
གནས་སྟངས་དང་བསྟུན་གནང་དགོ།

TENTATIVE ORDER OF BUSINESS FOR THE SEVENTH SESSION OF THE THIRD PARLIAMENT OF BHUTAN

3rd Day of the 4th Month to 6th Day of the 5th Month of the

Water Male Tiger Year

(June 2 – July 5, 2022)

THURSDAY, JUNE 2, 2022 (JOINT SITTING)

Opening Ceremony

09:30hrs The Members of Parliament assemble at the courtyard in front
of the Gyelyong Tshokhang

- Invitees to be seated in designated seats

10:00hrs His Majesty the Druk Gyalpo to be received with Chibdrel
procession

- The Members of Parliament pay their respects to the Druk Gyalpo at the courtyard
- The Members of Parliament enter the Gyelyong Tshokhang
- His Majesty the Druk Gyalpo enters the Gyelyong Tshokhang/
VVIP Room
- His Majesty the Druk Gyalpo ascends the Golden Throne
- Zhugdrel Phuensum Tshogpai ceremony to be administered by
the Gyalpoi Zimpon

10:30hrs RECESS

འབྲུག་གི་སྤྱི་ཚོགས་གསུམ་པའི་ཚོགས་ཐངས་བདུན་པའི་ཚོད་དཔག་གི་བྱ་སྤྱོད་ལས་རིམ།

གནས་ལོ་ཚུ་ཕོ་སྟག་ལོ་ལྔ་ ༤ པའི་ཆོས་ ༩ ལས་ལྔ་ ༥ པའི་ཆོས་ ༤ ཚུ།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྔ་ ༤ པའི་ཆོས་ ༩ ལས་ལྔ་ ༥ པའི་ཆོས་ ༥ ཚུ།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྔ་ ༤ པའི་ཆོས་ ༩ རེས་གཟའ་པ་སངས། ༼རྟན་བཟུགས་༽

འགོ་བཙུགས་རྟོན་འབྲེལ་གྱི་མཛད་རིམ།

༠༧:༣༠ སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་ རྒྱལ་ཡོངས་ཚོགས་ཁང་གི་མདུན་ཕྱོགས་ནོ་གཙལ་ནང་
འཛོམས་ནི།

- མགོན་ལུ་འཁྱུ་མགོན་ཚུ་ རོས་འཛིན་ཅན་གྱི་ བཞུགས་ཁྲི་གུ་བཞུགས་ནི།

༡༠:༠༠ མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ ཆིབས་གྲལ་གྱི་ཐོག་ལས་ རྒྱལ་ཡོངས་
ཚོགས་ཁང་ནང་ ཐེབས་བསུ་བྱ་ནི།

- སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་གིས་ རོ་གཙལ་ནང་ལུ་ མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་
མཆོག་ལུ་ ཕྱག་དབང་བཅར་ནི།

- སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་ ཚོགས་ཁང་ནང་ན་བྱོན་ནི།

- མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ ཚོགས་ཁང་ནང་ན་བྱོན་ནི། ཆེས་མཐོའི་སྐྱེ་
ངལ་གནང་སའི་བཞུགས་ཁང་ནང་ བཞུགས་གནང་ནི།

- མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ གསེར་ཁྲི་གུ་བཞུགས་གནང་ནི།

- རྒྱལ་པོའི་གཟིམ་དཔོན་གྱི་འགོ་འབྲེན་ཐོག་ལས་ བཞུགས་གྲལ་ཕུན་སུམ་ཚོགས་པའི་
མཛད་རིམ་འགོ་བཙུག་གནང་ནི།

༡༠:༣༠ བཅའ་ཁྲོལ་ནི།

11:00hrs Members of Parliament re-assemble.

- His Majesty the Druk Gyalpo addresses the Parliament. (If it pleases His Majesty to address the Parliament)
- The Speaker of the Parliament delivers his Address

TEA: (Invitees and Members of Parliament)

FRIDAY, JUNE 3, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group A
2. Deliberation on the Rules of Procedure (Amendment) of the National Assembly of Bhutan 2022

MONDAY, JUNE 6, 2022

1. Presentation of Annual Budget FY 2022-2023, with a report on the Budget of the previous Fiscal Year by the Minister for Finance
2. Presentation of Supplementary Budget Appropriation Bill of Bhutan for the FY 2021-2022 and refer to the relevant Committee
3. Continuation of the deliberation on the Rules of Procedure (Amendment) of the National Assembly of Bhutan 2022

༡༡:༠༠

སྤྱི་ཚེགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་ ལོག་ཚེགས་ཁང་ནང་འཛོམས་ནི།

- མི་དབང་མངའ་བདག་ཅིན་པོ་ཆེའི་ཞབས་ལས་ སྤྱི་ཚེགས་ལུ་གསུང་བཤད། (ཕན་
ལྷན་ལོད་པར་གཟིགས་ཆེ་ སྤྱགས་ཀྱི་དགོངས་བཞེད་དང་བསྟན་གནང་ནི་)
- སྤྱི་ཚེགས་ཀྱི་ཚེགས་དཔོན་གྱིས་ འགོ་བརྩམས་ཀྱི་གསལ་བཤད།

གསལ་ཇེ་ ཁྲ་མགོན་ཐུབ་སྤྱུ་མགོན་ཚུ་དང་ སྤྱི་ཚེགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་༽

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༣ རེས་གཟའ་སྤེལ་མ།

༡. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་ འབྲེལ་ཡོད་སྡེ་ཚན་ ༡༧ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ ཇི་བ་
ཇིས་ལན།
༢. རྒྱལ་ཡོངས་ཚེགས་འདུའི་བྱ་བའི་གནད་སྟོན་ (འཕྲི་སྟོན་) ༢༠༢༢ ཅན་མའི་གསུང་གོས་
གནང་ནི།

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༤ རེས་གཟའ་མིག་དམར་།

༡. དངུལ་རྩིས་སྒོན་པོ་གིས་ འདས་པའི་རྩིས་ལོའི་དངུལ་རྩིས་དང་བཅས་པའི་ རྩིས་ལོ་
༢༠༢༢-༢༠༢༣ གྱི་ ལོ་ལྷན་འཆར་དངུལ་དང་ འཆར་དངུལ་དཔྱ་བགོའི་དཔྱད་ཡིག།
༢. རྩིས་ལོ་ ༢༠༢༡ དང་ ༢༠༢༢ གྱི་ ལྷན་ཐབས་འཆར་དངུལ་ དཔྱ་བགོའི་དཔྱད་ཡིག་
གི་ ལྷན་ཐུ་ཕུལ་ཏེ་ འབྲེལ་ཡོད་ཚེགས་ཚུང་ལུ་གནང་ནི།
༣. རྒྱལ་ཡོངས་ཚེགས་འདུའི་བྱ་བའི་གནད་སྟོན་ (འཕྲི་སྟོན་) ༢༠༢༢ ཅན་མའི་གསུང་གོས་
འཕྲོ་མཐུད།

TUESDAY, JUNE 7, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group **B**
2. Adoption of the Rules of Procedure (Amendment) of the National Assembly of Bhutan 2022
3. Deliberation on the United Nations Convention Against Transnational Organized Crime (UNTOC) Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children (TIP Protocol)

WEDNESDAY, JUNE 8, 2022

1. Adoption of the United Nations Convention Against Transnational Organized Crime (UNTOC) Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children (TIP Protocol)
2. First and Second Reading of the Fiscal Incentives (Amendment) Bill of Bhutan, 2022 and refer to the relevant Committee
3. First and Second Reading of the Goods and Services Tax (Amendment) Bill of Bhutan 2022 and refer to the relevant Committee

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡ རེས་གཟའ་ལྷག་པ།

༡. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་ལྷ་འབྲེལ་ཡོད་སྡེ་ཚན་ ལ་ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ ཇི་བ་
ཇིས་ལན།
༢. རྒྱལ་ཡོངས་ཚོགས་འདུའི་བྱ་བའི་གནད་སྤྱོད་ (འཕྲི་སྡོན་) ༢༠༢༢ ཅན་མའི་ཆ་འཛོགས།
༣. འཛམ་གླིང་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་ རྒྱལ་ཁབ་ གཅིག་ལས་གཅིག་བརྒྱུད་པའི་ གོ་སྤྲིན་འབད་བའི་
ཉེས་ལས་བཀག་ཐབས་ཀྱི་མཐུན་གྲོས་དང་ རྒྱུ་པོ་ཉེས་ཚོང་ དམིགས་བསལ་ ཡམས་སྤྱི་
དང་ ཨ་ལུ་ནག་ཚོང་ སྡོན་འགོག་ བཅོན་གཞོན་དང་ ཉེས་ཁྲིམས་བཀལ་ནིའི་ དཔྱད་
གཞིའི་གན་འཛིན་གྱི་གསུང་གོས།

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༢ རེས་གཟའ་ཕུར་པ།

༡. འཛམ་གླིང་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་ རྒྱལ་ཁབ་ གཅིག་ལས་གཅིག་བརྒྱུད་པའི་ གོ་སྤྲིན་འབད་བའི་
ཉེས་ལས་བཀག་ཐབས་ཀྱི་མཐུན་གྲོས་དང་ རྒྱུ་པོ་ཉེས་ཚོང་ དམིགས་བསལ་ ཡམས་སྤྱི་
དང་ ཨ་ལུ་ནག་ཚོང་ སྡོན་འགོག་ བཅོན་གཞོན་དང་ ཉེས་ཁྲིམས་བཀལ་ནིའི་ དཔྱད་
གཞིའི་གན་འཛིན་གྱི་ཆ་འཛོགས།
༢. འབྲུག་གི་དབུལ་འབྲེལ་སེམས་བྱུགས་མཐུན་ཁྲེན་ (འཕྲི་སྡོན་) དཔྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢
ཅན་མའི་ ལྷག་ཐེངས་དང་པ་དང་ གཉིས་པའི་གསུང་གོས་གནང་སྟེ་ འབྲེལ་ཡོད་ཚོགས་
རྒྱུ་ལུ་གནང་ནི།
༣. འབྲུག་གི་ཅ་ཆས་དང་ཞབས་ཏོག་ཁུལ་གྱི་ (འཕྲི་སྡོན་) དཔྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢ ཅན་མའི་
ལྷག་ཐེངས་དང་པ་དང་ གཉིས་པའི་གསུང་གོས་གནང་སྟེ་ འབྲེལ་ཡོད་ཚོགས་རྒྱུ་ལུ་
གནང་ནི།

THURSDAY, JUNE 9, 2022

1. Motions

FRIDAY, JUNE 10, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group C
2. Third Reading of the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

MONDAY, JUNE 13, 2022

1. Continuation of the deliberation on Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

TUESDAY, JUNE 14, 2022 (*Adjournment of the Session on the Lord Buddha's Parinirvana*)

WEDNESDAY, JUNE 15, 2022

1. Deliberation of the Annual Budget FY 2022-2023

THURSDAY, JUNE 16, 2022

1. Continuation of the deliberation on the Annual Budget FY 2022-2023

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༩ རེས་གཟའ་པ་སངས།

༡. གོས་དོན།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༠ རེས་གཟའ་སྟེན་མ།

༡. གྲི་བཀོད་ལས་རིམ་ འབྲེལ་ཡོད་སྟེ་ཚན་ ག་ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ གྲི་བ་
གྲིས་ལན།

༢. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་ རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་ལྷན་
ཐེངས་གསུམ་པའི་གསུང་གོས།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༣ རེས་གཟའ་མིག་དམར།

༡. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་ རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་གསུང་
གོས་འཕྲོ་མཐུད།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༤ རེས་གཟའ་ལྷག་པ། རྒྱུ་ཆེན་ལྷ་འཛོམས་ཀྱི་ངལ་གསོ།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༥ རེས་གཟའ་ལུང་པ།

༡. ཕྱིས་ལོ་ ༡༠༡༩-༡༠༢༣ གྱི་ ལོ་ལྷར་འཆར་དངུལ་གྱར་ གསུང་གོས།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༦ རེས་གཟའ་པ་སངས།

༡. ཕྱིས་ལོ་ ༡༠༡༩-༡༠༢༣ གྱི་ལོ་ལྷར་འཆར་དངུལ་གྱི་ གསུང་གོས་འཕྲོ་མཐུད།

FRIDAY, JUNE 17, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group **D**
2. Adoption of the Annual Budget Fiscal Year 2022-2023 and Supplementary Budget Appropriation for the Fiscal Year 2021-2022
3. Third Reading of the Fiscal Incentives (Amendment) Bill of Bhutan 2022
4. Third Reading of the Goods and Services Tax (Amendment) Bill of Bhutan 2022

MONDAY, JUNE 20, 2022

1. Adoption of the Fiscal Incentives (Amendment) Bill of Bhutan 2022
2. Adoption of the Goods and Services Tax (Amendment) Bill of Bhutan 2022
3. First and Second Readings of the Tourism Levy (Amendment) Bill of Bhutan 2022 and refer to the relevant Committee
4. Continuation of the deliberation on the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༩ རེས་གཟའ་སྟེན་མ།

༡. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་འབྲེལ་ཡོད་སྟེ་ཚན་ ༨ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ ཇི་བ་
ཇིས་ལན།
༢. ཕྱིས་ལོ་ ༢༠༢༢-༢༠༢༣ གྱི་ལོ་ལྷར་འཆར་དངུལ་དང་ ཕྱིས་ལོ་ ༢༠༢༡-༢༠༢༢ གྱི་
ལྷན་ཐབས་འཆར་དངུལ་དཔྱ་བཤོ་ཚུ་གྱུ་ཆ་འཛོགས།
༣. འབྲུག་གི་དངུལ་འབྲེལ་སེམས་ཤུགས་མཐུན་ཆེན་ (འཕྲི་སྟོན་) དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢
ཅན་མའི་ལྷག་ཐེངས་གསུམ་པ།
༤. འབྲུག་གི་ཅ་ཆས་དང་ཞབས་ཏྲིག་ཁལ་གྱི་ (འཕྲི་སྟོན་) དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢ ཅན་མའི་
ལྷག་ཐེངས་གསུམ་པ།

སྤྱི་ལོ་ ༢༠༢༢ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༢༠ རེས་གཟའ་མིག་དམར།

༡. འབྲུག་གི་དངུལ་འབྲེལ་སེམས་ཤུགས་མཐུན་ཆེན་ (འཕྲི་སྟོན་) དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢
ཅན་མའི་ཆ་འཛོགས།
༢. འབྲུག་གི་ཅ་ཆས་དང་ཞབས་ཏྲིག་ཁལ་གྱི་ (འཕྲི་སྟོན་) དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢ ཅན་མའི་ཆ་
འཛོགས།
༣. འབྲུག་གི་བཟླ་བཤལ་གྱི་ཁལ་བསྟུ་སྒྲིང་ (འཕྲི་སྟོན་) དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༢ ཅན་མའི་
ལྷག་ཐེངས་དང་པ་དང་ གཉིས་པའི་ གསུང་གོས་གནང་སྟེ་ འབྲེལ་ཡོད་ཆོགས་ཆུང་ལུ་
གནང་ནི།
༤. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དབྱད་ཡིག་ ༢༠༢༡ ཅན་མའི་གསུང་
གོས་འཕྲོ་མཐུད།

TUESDAY, JUNE 21, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group A
2. Continuation of the deliberation on the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

WEDNESDAY, JUNE 22, 2021

1. Continuation of the deliberation on the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

THURSDAY, JUNE 23, 2022

1. Deliberation on Third Reading of the Tourism Levy Bill of Bhutan 2022
2. Follow-up Report on the Resolutions of the 6th Session on the Annual Anti-Corruption Commission Report
 - 2.1. Review Report on providing ACC with the required manpower
 - 2.2. Review Report on the Royal Court of Justice to establish a designated and separate bench for corruption cases in order to expedite the resolution of corruption cases
 - 2.3. Report on the restitution of the outstanding amount

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༡ རེས་གཟའ་ལྷག་པ།

༡. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་ ཡང་བསྐྱར་ འབེལ་ཡོད་སྡེ་ཚན་ ༡༡ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབེལ་བའི་དྲི་བ་དྲིས་ལན།
༢. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་གསུང་གོས་འཕྲོ་མཐུད།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༢ རེས་གཟའ་ཕུར་པ།

༡. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་གསུང་གོས་འཕྲོ་མཐུད།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༣ རེས་གཟའ་པ་སངས།

༡. འབྲུག་གི་བལྟ་བཤལ་གྱི་ཁལ་བསྐྱེད་ དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་ལྷག་ཐེངས་གསུམ་པ།
༢. ཆོགས་ཐེངས་དྲུག་པའི་སྐབས་ ངན་ལྟ་བུ་བཀག་སྡོམ་ལྷན་ཆོགས་ཀྱི་ ལོ་ལྟར་སྟན་ལུ་དང་འབེལ་བའི་ གོས་ཆོད་ དང་ལེན་གྱི་སྟན་ལུ།
 ༡. ངན་ལྟ་བུ་བཀག་སྡོམ་ལྷན་ཆོགས་ལུ་ མི་སྟོབས་བྱིན་དགོ་པའི་བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལུ།
 ༢. ངན་ལྟ་དང་འབེལ་བའི་ གནད་དོན་སེལ་ཐབས་ཀྱི་དོན་ལུ་ ཁྲིམས་ཁྲི་ལོགས་སུ་ ཅིག་ རོས་འཛིན་གནང་དགོ་པའི་ བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལུ།
 ༣. ངན་ལྟ་དང་འབེལ་བའི་ སྐར་སྟོན་མ་དངུལ་སྟོར་གྱི་ བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལུ།

3. Follow-up Report on the Resolutions on the Motion of the 6th Session
 - 3.1. Review Report on the immediate construction commencement of the South-East-West highways
4. Continuation on the deliberation on the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021

FRIDAY, JUNE 24, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group **B**
2. Adoption of the Tourism Levy Bill of Bhutan 2022
3. Adoption of the Forest and Nature Conservation Bill of Bhutan 2021
4. Motions

MONDAY, JUNE 27, 2022

1. Re-deliberations, if any

TUESDAY, JUNE 28, 2022

1. Question Hour: Questions relevant to the Ministries in Group **C**
2. Re-deliberations, if any

3. ཚྲིག་ཐེངས་དྲུག་པའི་ གྲོས་དོན་གྱི་ གྲོས་ཚད་དང་ལེན་སྟན་ལྟ།

3.1 རྩོམ་གསལ་ཤར་ལུབ་གྱི་གཞུང་ལམ་ དེ་འཕྲོ་ལས་ འགོ་བཙུགས་གནང་དགོ་པའི་
བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལྟ།

༤. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་གསུང་
གྲོས་འཕྲོ་མཐུད།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༤ རེས་གཟའ་སྟེན་མ།

1. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་ ཡང་བསྐྱར་ འབྲེལ་ཡོད་སྡེ་ཚན་ ཁ་ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་
བའི་ ཇི་བ་ཇིས་ལན།

2. འབྲུག་གི་བལྟ་བཤལ་གྱི་ཁལ་བསྐྱར་ དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་ཆ་འཛིག།

3. འབྲུག་གི་ནགས་ཚལ་དང་རང་བཞིན་ཉམས་སྲུང་དཔྱད་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མའི་ཆ་འཛིག།

༤. གྲོས་དོན།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༥ རེས་གཟའ་མིག་དམར།

1. དཔྱད་ཡིག་བསྐྱར་གྲོས་རེ་ཡོད་ན།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༥ རེས་གཟའ་ལྷག་པ།

1. ཇི་བཀོད་ལས་རིམ་ ཡང་བསྐྱར་ འབྲེལ་ཡོད་སྡེ་ཚན་ ག་ པའི་ལྷན་ཁག་ཚུ་དང་འབྲེལ་
བའི་ ཇི་བ་ཇིས་ལན།

2. དཔྱད་ཡིག་བསྐྱར་གྲོས་རེ་ཡོད་ན།

WEDNESDAY, JUNE 29, 2022 (Joint Sitting)

1. Report of the Public Account Committee
 - 1.1. Deliberation on the Annual Audit Report 2020-2021

THURSDAY, JUNE 30, 2022 (Joint Sitting)

1. Performance Audit Report of the Public Account Committee
 - 1.1. Performance Audit Report for the Fiscal Year 2010-2020
 - 1.2. Performance Audit Report on Operations of Natural Resource Development Corporation Limited
 - 1.3. Implementation Status of the Resolution

FRIDAY, JULY 1, 2022 (Joint Sitting)

1. Deliberation of the disputed clauses between the two Houses on the Civil Society Organization (Amendment) Bill of Bhutan 2021
2. Deliberation of the disputed clauses between the two Houses on the United Nations Convention against Corruption

MONDAY, JULY 4, 2022 (Joint Sitting)

1. Deliberation of the disputed clauses between the two Houses on the Anti-Corruption (Amendment) Bill of Bhutan 2021
2. Rectification and Adoption of Resolution (National Assembly)

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༡༩ རེས་གཟའ་ཕུང་པ། རྒྱན་བཞུགས་༽

༡. དམངས་ཕྱིས་ཚོགས་ཚུང་གི་སྟན་ལུ།

༡.༡ ལོ་ལྷན་ཕྱིས་ཞིབ་སྟན་ལུ་ ༡༠༡༠-༡༠༡༡ ཅན་མའི་གསུང་གོས།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༤ པའི་ཆེས་ ༣༠ རེས་གཟའ་པ་སངས། རྒྱན་བཞུགས་༽

༡. དམངས་ཕྱིས་ཚོགས་ཚུང་གི་ལས་འབྲེལ་ཕྱིས་ཞིབ་དང་བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལུ།

༡.༡ སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༠ ལས་ ༡༠༡༠ ཚུན་གྱི་ བསྐྱར་ཞིབ་སྟན་ལུ།

༡.༢ རང་བཞིན་ཐོན་སྐྱེད་གོང་འཕེལ་ལས་འཛིན་ཆད་གྱི་ ལས་འབྲེལ་ཕྱིས་ཞིབ་སྟན་ལུ།

༡.༣ གོས་ཚད་ དང་ལེན་གྱི་ གནས་རིམ་སྟན་ལུ།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༥ པའི་ཆེས་ ༡ རེས་གཟའ་སྟེན་མ། རྒྱན་བཞུགས་༽

༡. འབྲུག་གི་མི་སྡེ་ལས་ཚོགས་ (འཕྲི་སྟོན་) དཔུང་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མར་ ཚོགས་ཁང་གཉིས་ཀྱི་བར་ན་ མོས་མཐུན་བྱུང་མ་ཚུགས་པའི་ འོན་ཆན་ཚུ་གུ་ གསུང་གོས་གནང་ནི།

༢. ངན་ལྟངས་ཀྱི་གཏོང་ལེན་ལུ་ འཛམ་གླིང་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་མཐུན་གོས་ (འཕྲི་སྟོན་) གུར་ཚོགས་ཁང་གཉིས་ཀྱི་བར་ན་ མོས་མཐུན་བྱུང་མ་ཚུགས་པའི་ འོན་ཆན་ཚུ་གུ་ གསུང་གོས་གནང་ནི།

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༩ ལྷ་ ༥ པའི་ཆེས་ ༢ རེས་གཟའ་མིག་དམར། རྒྱན་བཞུགས་༽

༡. འབྲུག་གི་ངན་ལྟངས་བཀག་བསྟོཅ་ (འཕྲི་སྟོན་) དཔུང་ཡིག་ ༡༠༡༡ ཅན་མར་ ཚོགས་ཁང་གཉིས་ཀྱི་བར་ན་ མོས་མཐུན་བྱུང་མ་ཚུགས་པའི་ འོན་ཆན་ཚུ་གུ་ གསུང་གོས་གནང་ནི།

༢. གོས་ཚད་དག་བཅོས་དང་ཆ་འཛིག། རྒྱུལ་ཡོངས་ཚོགས་འདུ་༽

TUESDAY, JULY 5, 2022 (Joint Sitting)

Concluding Ceremony

09:30hrs The Members of Parliament enter the Gyelyong Tshokhang

10:00hrs The Speaker of the National Assembly and the Chairperson of the National Council accompanied by the Secretary General of the respective Houses receive His Majesty the Druk Gyalpo

- His Majesty the Druk Gyalpo ascends the Golden Throne
- His Majesty the Druk Gyalpo addresses the Parliament. (If it pleases His Majesty to address the Parliament)
- The Speaker of the Parliament delivers his Closing Address
- Offering of Trashi Moenlam to His Majesty the Druk Gyalpo
- Offering of Trashi Moenlam Khadar to His Majesty the Druk Gyalpo
- Photo Session

TEA (Invitees and Members of Parliament)

སྤྱི་ལོ་ ༡༠༡༡ ལྷ་ ༡ པའི་ཆེས་ ༥ རེས་གཟའ་ལྷགས། ༼ལྷན་བཞུགས་༽
མཚུག་འགྲོལ་མཛད་རིམ།

༠༧:༡༠ སྤྱི་ཆོགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ་ རྒྱལ་ཡོངས་ཆོགས་ཁང་ནང་ན་འབྱོན་ནི།

༡༠:༠༠ རྒྱལ་ཡོངས་ཆོགས་འདྲའི་ཆོགས་དཔོན་དང་ རྒྱལ་ཡོངས་ཆོགས་སྡེའི་ཁྲི་འཛིན་
ཆོགས་ཁང་གཉིས་ཀྱི་ ཡོངས་བྱབ་རྒྱུ་ཆེན་གྱིས་ མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་
མཆོག་ ཆོགས་ཁང་ནང་ན་ ཐེབས་བསུ་བྱ་ནི།

- མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ གསེར་ཁྲི་གུ་བཞུགས་གནང་ནི།
- མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེའི་ཞབས་ལས་ སྤྱི་ཆོགས་ལུ་གསུང་བཤད། (ཐུགས་
ཀྱི་དགོངས་བཞེད་དང་བསྐྱུན་གནང་ནི)
- སྤྱི་ཆོགས་ཀྱི་ཆོགས་དཔོན་གྱིས་ མཚུག་བསྐྱུའི་གསལ་བཤད་ལུ་ནི།
- མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ལུ་ ཞབས་བརྟན་དང་བགྱིས་སྟོན་ལམ་ལུ་
ནི།
- བགྱིས་ཐུགས་སྟོན་གྱི་ཁ་དར་ མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་མཆོག་ལུ་ལུ་ནི།
- སྤྱི་པར་གྱི་གོ་སྐབས་ལུ་ནི།

གསོལ་ཇུག་ (མགོན་ལྷན་སྐྱེ་མགོན་ཚུ་དང་ སྤྱི་ཆོགས་ཀྱི་འཕུས་མི་ཚུ)
